

WORLD INTELLECTUAL PROPERTY  
ORGANIZATION

世界知识产权组织



ORGANIZACIÓN MUNDIAL  
DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL

ORGANISATION MONDIALE  
DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE

المنظمة العالمية للملكية الفكرية

ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ  
ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ

C. N 2871

-04

La Présidente du Comité de coordination de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI), Mme Hilde Skorpen présente ses compliments et a l'honneur de se référer à la circulaire N. 2833, du 13 novembre 2007, invitant les gouvernements à proposer des candidats au poste de directeur général de l'OMPI.

Une copie de la lettre de Son Excellence M. Sergey Lavrov, Ministre des affaires étrangères de la Fédération de Russie proposant M. Boris P. Simonov  
./. comme candidat au poste de directeur général, est jointe à la présente circulaire. 

Le 12 février 2008

Annexe : Lettre de Son Excellence le Ministre des affaires étrangères de la  
Fédération de Russie

**Traduction d'une lettre datée du 12 février 2008**

**adressée par :** S. Lavrov

**à :** Mme Hilde J. Skorpen,  
présidente du Comité de coordination  
de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle,  
Genève

Madame la Présidente,

Je me réfère à la circulaire CN 2833-04 du 13 novembre 2007 annonçant le début de la procédure de présentation des propositions de candidatures au poste de directeur général de l'Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle (OMPI) et de nomination à ce poste, et j'ai l'honneur de vous informer que le Gouvernement de la Fédération de Russie propose la candidature de M. Boris P. Simonov, directeur général du Service fédéral pour la propriété intellectuelle, les brevets et les marques de la Fédération de Russie.

Vous trouverez en annexe le curriculum vitae de M. Boris P. Simonov.

Veillez agréer, Madame la Présidente, les assurances de ma très haute considération.

(Signé : S. Lavrov)

**CURRICULUM VITAE**

**DE M. BORIS PETROVICH SIMONOV**

*Directeur général  
du Service fédéral pour la propriété intellectuelle,  
les brevets et les marques (ROSPATENT)*

Né le 6 août 1953 à Syzran (Russie)

### **FORMATION UNIVERSITAIRE**

Écoles primaire et secondaire en 1970

Institut de l'énergie de Moscou (organisme de type universitaire du système d'enseignement international, spécialisé dans l'hydroélectricité) en 1975 (avec mention)

Section de recherche-développement de l'Institut de l'énergie de Moscou (professeur associé)

Maîtrise ès sciences techniques en 1980

Doctorat ès sciences techniques en 2003

Thèse de doctorat sur l'aérodynamique de la turbomachinerie

### **CENTRES D'INTÉRÊT PROFESSIONNEL**

La commercialisation de la propriété intellectuelle, élément moteur du développement économique mondial.

Le développement du système de l'innovation aux fins de l'accélération du processus de modernisation des entreprises et de commercialisation des résultats de recherche-développement en Russie et dans le monde entier.

### **Langues**

Russe, anglais (bonnes connaissances)

### **Enseignement**

Professeur associé en mécanique et résistance des matériaux, Institut de l'énergie de Moscou (1980-1991)

Assistant en commercialisation de la propriété intellectuelle, Institut d'État moscovite de propriété intellectuelle (organisme de type universitaire) (de 2007 à aujourd'hui)

### **DISTINCTIONS**

Médaille soviétique de l'Ordre de l'Insigne de l'honneur (1984)

Prix du Gouvernement de la Fédération de Russie pour la mise au point et l'introduction de nouvelles technologies (1998)

## **EXPÉRIENCE**

### **Expérience professionnelle**

Directeur de la société par actions “ENTECH”, spécialisée dans l’élaboration et l’intégration d’équipements modernisés pour les centrales électriques et les technologies de l’innovation (1991-1996)

Directeur général du partenariat non commercial “Innovation Agency” visant à instaurer un environnement favorable à la commercialisation des actifs de propriété intellectuelle, d’organismes et d’entreprises scientifiques novatrices (1998-2003)

Directeur du Département de la mise en valeur de l’innovation du Ministère russe de l’industrie, des sciences et des techniques (2003-2004)

Directeur général du Service fédéral pour la propriété intellectuelle, les brevets et les marques (ROSPATENT) (de 2004 à aujourd’hui)

### **Autre expérience**

Chef de la délégation russe auprès des séries de réunions des assemblées des États membres de l’OMPI (de 2004 à aujourd’hui)

Président du Comité permanent du droit des brevets pour le projet de traité sur le droit matériel des brevets (SPLT) (2005)

Président du Comité exécutif de l’Union de Berne (de 2005 à aujourd’hui)

Représentant plénipotentiaire de la Fédération de Russie auprès

- du Conseil interétatique pour la protection de la propriété industrielle des pays de la CEI,
- de la commission de travail des pays de la CEI, chargée de l’accord de coopération en matière de prévention des atteintes aux droits de propriété intellectuelle,
- du Conseil d’administration (organe directeur suprême) de l’Organisation eurasiennne des brevets

Chef de la délégation russe auprès du Congrès mondial sur la lutte contre la contrefaçon et le piratage (de 2007 à aujourd’hui)

Coordonnateur russe des initiatives concernant des questions de propriété intellectuelle dans le cadre du G8 (de 2005 à aujourd’hui)

Dans le cadre du Groupe de travail de l’accession de la Fédération de Russie à l’OMC, chef de la délégation russe lors des négociations entre la Russie et les États-Unis d’Amérique pour les questions de propriété intellectuelle en rapport direct avec cette accession (2004-2006)

Coordonnateur russe lors des négociations entre la Russie et l'Union européenne sur des questions de propriété intellectuelle en rapport avec le processus de création de l'espace économique commun entre la Russie et l'Union européenne

### **Expérience judiciaire**

Dans le cadre de ses obligations professionnelles, rendu de décisions sur des litiges de propriété intellectuelle portés à la connaissance de la chambre de règlement des différends en matière de brevets (de 2004 à aujourd'hui)

### **Projets et documents**

A défini et négocié des projets de coopération de propriété intellectuelle dans le cadre notamment

- du groupe de travail des experts de la propriété intellectuelle du G8,
- du groupe de travail de l'accession de la Fédération de Russie à l'OMC lors des négociations entre la Russie et les États-Unis d'Amérique sur les questions de propriété intellectuelle en rapport direct avec cette accession,
- des négociations entre la Russie et l'Union européenne sur des questions de propriété intellectuelle en rapport avec le processus de création de l'espace économique commun entre la Russie et l'Union européenne,
- de la Communauté des États indépendants (CEI),
- de l'Organisation eurasiennne des brevets (OEAB)

A organisé des conférences internationales annuelles pour ROSPATENT ainsi que différents séminaires, ateliers et tables rondes sur des questions de propriété intellectuelle, et a présenté des exposés.

A participé à l'élaboration de lois russes sur la propriété intellectuelle et rédigé les règlements correspondants.

A géré et supervisé des projets menés par l'OMPI en Russie et par ROSPATENT dans des pays de la CEI.

A rédigé et négocié les documents juridiques de la CEI

### **Mission internationales**

A représenté la Fédération de Russie à divers événements internationaux, notamment

- le Forum européen des brevets (annuel),
- la cérémonie annuelle du prix de l'Inventeur européen de l'année,
- la conférence annuelle intitulée "Patinova".

Chef de délégations russes lors de négociations avec des administrations de brevets étrangères.

## PUBLICATIONS

M. Simonov a publié une quarantaine d'ouvrages sur différents sujets en rapport avec la propriété intellectuelle.

Exemples :

*The new regulating valves, their characteristics and experience of exploitation* (énergie thermique), 1995

*The perspectives of exploitation of throttling steam allocation in energy steam turbines* (génie mécanique lourd), 2002

*Some opportunities to raise efficiency of steam turbines' parts* (énergie thermique), 2003

*The regulating and stop-regulating valves of steam turbines*, Institut de l'énergie de Moscou, 2006

## ARTICLES

A publié un certain nombre d'articles sur les aspects les plus pointus de la propriété intellectuelle, parmi lesquels les suivants :

*Orientating for new knowledge and technologies. Intellectual Property-Industrial Property*, 2007

*The Silicon Valley has started to speak Russian long ago*. New Izvestia, 2006

*What has been already introduced could worth millions*. Profile, 2005